

Чернівецький національний університет імені Юрія

Федьковича Факультет іноземних

мов

Кафедра англійської мови

СИЛАБУС

навчальної дисципліни

Узуальна граматика другої іноземної мови (англійська)

вибіркова

Освітньо-професійна програма	«Французька мова та друга іноземна мова. Переклад з двох іноземних мов»
Спеціальність	035 Філологія
Галузь знань	03 Гуманітарні науки
Рівень вищої освіти	Другий (магістерський)
Факультет іноземних мов	
Мова навчання	англійська

Розробник: *Лопатюк Н.І., доцент, к.ф.н., доцент кафедри англійської мови*

Профайл викладача	http://english.chnu.edu.ua
Контактний тел.	(0372) 58-48-69
E-mail:	n.lopatiuk@chnu.edu.ua
Сторінка курсу в Moodle	http://e-learning.mel.chnu.edu.ua/
Консультації	за розкладом

1. Анотація дисципліни (призначення навчальної дисципліни).

Дисципліна «Узуальна граматики другої іноземної мови» - це невід'ємна складова професійної підготовки майбутніх фахівців-філологів, для яких англійська мова є другою іноземною мовою, оскільки знання граматики мови як основи її будови є базисом знання іноземної мови як такої.

Дисципліна спрямована на набуття студентом прагматичної компетенції в галузі лінгвістики.

Практичне значення курсу: набуття практичних навичок та умінь у сфері граматики англійської мови, а також засвоїти теоретичні знання з дисципліни.

2. **Мета навчальної дисципліни:** набуття, систематизувати та поглибити знання граматики сучасної англійської мови; удосконалити навички їх застосування на письмі та в усному мовленні як основи для роботи фахового спеціаліста.

3. Завдання:

- навчитися правильному граматичному оформленню висловлювання;
- виробити мовленнєві навички згідно з нормами сучасної англійської мови;
- вивчити різноманітні граматичні конструкції, які реально зустрічаються в повсякденному мовленні, англійській художній літературі, матеріалах преси.

ЗК 2. Здатність бути критичним і самокритичним.

ЗК 3. Здатність до пошуку, опрацювання та аналізу інформації з різних джерел.

ЗК 4. Уміння виявляти, ставити та вирішувати проблеми.

ЗК 5. Здатність працювати в команді та автономно.

ЗК 6. Здатність спілкуватися іноземною мовою.

ЗК 7. Здатність до абстрактного мислення, аналізу та синтезу.

ЗК 8. Навички використання інформаційних і комунікаційних технологій.

ЗК 9. Здатність до адаптації та дії в новій ситуації.

ЗК 10. Здатність спілкуватися з представниками інших професійних груп різного рівня (з експертами з інших галузей знань/видів економічної діяльності).

ЗК 12. Здатність генерувати нові ідеї (креативність).

СК 6. Здатність застосовувати поглиблені знання з обраної філологічної спеціалізації (переклад включно) та методики викладання іноземних мов для вирішення професійних завдань.

СК 7. Здатність вільно користуватися спеціальною термінологією в галузі філологічних досліджень (переклад включно).

СК 8. Усвідомлення ролі експресивних, емоційних, логічних засобів мови для досягнення запланованого прагматичного результату.

СК 9. Здатність виконувати фаховий письмовий та усний переклад.

4. **Пререквізити.** Ефективність засвоєння цієї дисципліни забезпечує попереднє вивчення практичної граматики англійської мови на 1 курсі .

5. **Результати навчання** У результаті вивчення дисципліни студент другого курсу повинен **знати:** правила особливостей вираження гіпотетичних дій як протилежних діям реальним, а також правила нормованого ужитку нефінітних (невідмінюваних) форм дієслова у сучасній англійській мові.

У результаті вивчення дисципліни студент другого курсу повинен **вміти:** будувати граматично правильне речення (висловлювання, мінітекст) на письмі та усно; написати

ПРН 16. Використовувати спеціалізовані концептуальні знання в галузі філології (переклад включно) та методики викладання іноземних мов для розв'язання складних задач і проблем, що потребує оновлення та інтеграції знань, часто в умовах неповної/недостатньої інформації та суперечливих вимог.

[illegible]

					д у л і в					б о т а		
Денна	1	10	3	90	2		30			60		залік
Заочна	1	10	3	90	2		6			84		залік

3.2. Дидактична карта навчальної дисципліни

Назви змістових модулів і тем	Кількість годин											
	денна форма						Заочна форма					
	усього	у тому числі					усього	у тому числі				
		л	п	лаб	інд	с.р.		л	п	лаб	інд	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Теми занять	Змістовий модуль 1. The subjunctive in simple sentences and conditional clauses. The subjunctive in subordinate clauses.											
Тема 1. The present subjunctive. The optative subjunctive use. The suppositional subjunctive use. The mandative subjunctive use. Putative <i>should</i> . Conditional clauses.	7		2			5	7		0,5			
Тема 2. The past subjunctive in conditional clauses.	7		2			5	7		0,5			
Тема 3. Expressing wishes with <i>wish</i> and <i>if only</i> . Expressing wishes with <i>It's (high) time</i> , <i>It's about</i>	7		2			5	7		0,5			
Тема 4. HAD BETTER. WOULD RATHER	8		3			5	8		0,5			
Тема 5. Adverbial clauses of purpose. Alternative ways for expressing purpose.	8		3			5	8		0,5			
Тема 6. Adverbial clauses of concession. Adverbial clauses of manner.	8		3			5	8		0,5			
Разом за ЗМ 1	45		15			30	90		3			
Змістовий модуль 2. General characteristics of non-finites.												
Тема 1. Finite and non-finite verb forms.	7		2			5	7		0,5			

Types and forms of participles. The – ing form: spelling rules. Present participle constructions in place of clauses. The present participle after active verbs (part of a complex object). The present participle after passive verbs <i>hear, see, notice, watch, observe</i> (part of a complex subject).											
Tema 2. The past participle. The past participle after active verbs (as part of a complex object). The past participle after passive verbs <i>hear, see, notice</i> (part of a complex subject).	7		2			5	7		0,5		
Tema 3. The Nominative Absolute Participial Construction. The Prepositional Absolute Participial Construction. Absolute constructions without a participle. Misrelated participles.	7		2			5	7		0,5		
Tema 4. Forms of the gerund. The double nature of the gerund. Verbs and expressions the gerund is used after. Preposition + gerund. Verbs followed by the gerund or the to-infinitive. The gerund preceded by a direct object or possessive. The gerund or the to-infinitive after adjectives, nouns, and common expressions. Verb + to-infinitive or the	8		3			5	8		0,5		

gerund: NO change in meaning.											
Тема 5. Forms of the infinitive. Reference list of verbs followed by infinitives. The use of the infinitive without the particle <i>to</i> (<i>the bare infinitive</i>). LET, MAKE, HAVE, GET + the infinitive.	8		3			5	8		0,5		
Тема 6. The functions of the infinitive in the sentence. The Objective-with-the-Infinitive Construction. The Subjective Infinitive Construction. The <i>for-to</i> -Infinitive Construction. The expressions <i>to be sorry, to be glad</i> + the infinitive.	8		3			5	8		0,5		
Разом за змістовим модулем 2	45		15			30	90		3		
Усього	90		30			60	90		6		

3.2.1. Теми семінарських або практичних занять

№	Назва теми
1	The present subjunctive. The optative subjunctive use. The suppositional subjunctive use.
2	The mandative subjunctive use
3	Putative <i>should</i>
4	Conditional clauses.
5	The past subjunctive in conditional clauses.
6	Рубіжний модуль-контроль. Письмова контрольна робота.
7	Expressing wishes with <i>wish</i> and <i>if only</i>
8	Expressing wishes with <i>It's (high) time, It's about</i>
9	HAD BETTER
10	WOULD RATHER
11	Adverbial clauses of purpose
12	Alternative ways for expressing purpose.
13	Adverbial clauses of concession.
14	Adverbial clauses of manner.
15	Підсумковий модуль-контроль. Письмова контрольна робота.

16	Finite and non-finite verb forms. Types and forms of participles. The – ing form: spelling rules. Present participle constructions in place of clauses.
17	The present participle after active verbs (part of a complex object). The present participle after passive verbs <i>hear, see, notice, watch, observe</i> (part of a complex subject).
18	The past participle. The past participle after active verbs (as part of a complex object).
19	The past participle after passive verbs <i>hear, see, notice</i> (part of a complex subject). The Nominative Absolute Participial Construction. The Prepositional Absolute Participial Construction.
20	Absolute constructions without a participle. Misrelated participles.
21	Рубіжний модуль-контроль. Письмова контрольна робота.
22	Forms of the gerund. The double nature of the gerund. Verbs and expressions the gerund is used after. Preposition + gerund. Verbs followed by the gerund or the to-infinitive.
23	The gerund preceded by a direct object or possessive. The gerund or the to-infinitive after adjectives, nouns, and common expressions. Verb + to-infinitive or the gerund: NO change in meaning.
24	Forms of the infinitive. Reference list of verbs followed by infinitives. The use of the infinitive without the particle <i>to</i> (<i>the bare infinitive</i>).
25	LET, MAKE, HAVE, GET + the infinitive.
26	The functions of the infinitive in the sentence.
27	The Objective-with-the-Infinitive Construction.
28	The Subjective Infinitive Construction
29	The <i>for-to</i> -Infinitive Construction. The expressions <i>to be sorry, to be glad</i> + the infinitive.
30	Підсумковий модуль-контроль. Письмова контрольна робота.

3.2.2. Тематика індивідуальних завдань

№	Назва теми
1	Simple tense forms active / passive
2	Continuous tense forms active / passive
3	Perfect tense forms active / passive
4	Perfect continuous tense forms active / passive
5	Present tense forms
6	Past tense forms
7	Future tense forms
8	Prepositions of time
9	Prepositions of place
10	Pronouns
11	Degrees of comparison of adjectives
12	Degrees of comparison of adverbs
13	Articles
14	Reported Speech
15	Time-clauses

3.2.3. Самостійна робота

№	Назва теми	Години	
		Денне	Заочне
1	Тема 1. The present subjunctive. The optative subjunctive use. The suppositional subjunctive use.	2	2
2	Тема 2. The mandative subjunctive use	2	3
3	Тема 3. Putative should	2	2
4	Тема 4. Conditional clauses.	2	3
5	Тема 5. The past subjunctive in conditional clauses.	2	2
6	Тема 6. Рубіжний модуль-контроль. Письмова контрольна робота.	2	3
7	Тема 1. Expressing wishes with wish and if only	2	2
8	Тема 2. Expressing wishes with It's (high) time, It's about	2	3
9	Тема 3. HAD BETTER	2	3
10	Тема 4. WOULD RATHER	2	3
11	Тема 5. Adverbial clauses of purpose	2	3
12	Тема 6. Alternative ways for expressing purpose.	2	3
13	Тема 7. Adverbial clauses of concession.	2	3
14	Тема 8. Adverbial clauses of manner.	2	3
15	Тема 9. Підсумковий модуль-контроль. Письмова контрольна робота.	2	3
16	Тема 1. Finite and non-finite verb forms. Types and forms of participles. The –ing form: spelling rules. Present participle constructions in place of clauses.	2	2
17	Тема 2. The present participle after active verbs (part of a complex object). The present participle after passive verbs hear, see, notice, watch, observe (part of a complex subject).	2	3
18	Тема 3. The past participle. The past participle after active verbs (as part of a complex object).	2	2
19	Тема 4. The past participle after passive verbs hear, see, notice (part of a complex subject). The Nominative Absolute Participial Construction. The Prepositional Absolute Participial Construction.	2	3
20	Тема 5. Absolute constructions without a participle. Misrelated participles.	2	2
21	Тема 6 Рубіжний модуль-контроль. Письмова контрольна робота.	2	3
22	Тема 1. Forms of the gerund. The double nature of the gerund. Verbs and expressions the gerund is used after. Preposition + gerund. Verbs followed by the gerund or the to-infinitive.	2	2
23	Тема 2. The gerund preceded by a direct object or possessive. The gerund or the to-infinitive after adjectives, nouns, and common expressions. Verb + to-infinitive or the gerund: NO change in meaning.	2	3

24	Тема 3. Forms of the infinitive. Reference list of verbs followed by infinitives. The use of the infinitive without the particle to (the bare infinitive).	2	3
25	Тема 4. LET, MAKE, HAVE, GET +the infinitive.	2	3
26	Тема 5. The functions of the infinitive in the sentence.	2	3
27	Тема 6. The Objective-with-the-Infinitive Construction.	2	3
28	Тема 7. The Subjective Infinitive Construction.	2	3
29	Тема 8. The for-to-Infinitive Construction. The expressions to be sorry, to be glad + the infinitive.	2	3
30	Тема 9. Підсумковий модуль-контроль. Письмова контрольна робота.	2	3

* ІНДЗ – для змістового модуля, або в цілому для навчальної дисципліни за рішенням кафедри (викладача).

4. Система контролю та оцінювання

4.1. Види та форми контролю

Під час навчання проводиться поточне опитування, написання поточних та модульних контрольних робіт. Наприкінці курсу – залік у письмовому вигляді.

Підсумковий контроль у формі заліку передбачає одержання студентом максимум 40 балів за контрольну роботу (40 тестових завдань).

4.2. Засоби оцінювання

Засобами оцінювання та демонстрування результатів навчання є:

- контрольні роботи;
- стандартизовані тести;
- студентські презентації результатів виконаних завдань та досліджень;
- групові завдання.

4.3. Критерії оцінювання результатів навчання з навчальної дисципліни

Загальна кількість балів, яку студент може отримати у процесі вивчення дисципліни впродовж семестру, становить 100 балів, з яких 60 балів студент набирає за поточні види контролю і 40 балів під час підсумкового виду контролю (заліку).

Кількість балів за кожен модуль виводиться із суми поточних видів контролю (за роботу на практичних заняттях, виконання тестових завдань, підготовку проєктів). Кількість балів за модуль дорівнює сумі балів, отриманих за теми даного модуля. Максимальна кількість балів складає: за 1 модуль – 30 балів; за 2 модуль – 30 балів.

Оцінювання аудиторної роботи

Форми оцінювання	Кількість	Максимум балів за 1 блок завдань	Разом
Блок граматичних завдань	12	0,5	6
Індивідуальне письмове завдання	2	1	2
Презентація індивідуальна	1	2	2
Груповий проєкт	1	2	2
Граматичний тест	2	4	8
Разом за Модулі			20

Вимоги та критерії оцінювання роботи

Види робіт	Кількість балів	Критерії
Блок граматичних завдань	0,5	Роботу виконано без помилок
	0	Завдання не виконане або виконане з порушенням норм академічної доброчесності
Індивідуальне письмове завдання	1	Роботу подано вчасно; студент демонструє мовностилістичну досконалість. Студент використовує матеріал навчального курсу.
	0,5	Роботу подано вчасно, але студент зробив незначну кількість помилок
	0	Завдання не виконане у визначений викладачем термін або виконане з порушенням норм академічної доброчесності.
Презентація індивідуальна	2	Презентацію підготовлено і виголошено вчасно. Доповідь структурована, логічна, послідовна. Доповідач демонструє володіння матеріалом і мовностилістичну досконалість.
	1	Презентацію підготовлено і виголошено вчасно. Доповідь структурована, логічна, послідовна. Доповідач робить певні помилки граматичного чи лексичного характеру.
	0	Завдання не виконане у визначений викладачем термін або виконане з порушенням норм академічної доброчесності.
Груповий проект	2	Презентацію підготовлено і виголошено вчасно. Доповідь структурована, логічна, послідовна. Доповідач демонструє володіння матеріалом і мовностилістичну досконалість.
	1	Презентацію підготовлено і виголошено вчасно. Доповідь структурована, логічна, послідовна. Доповідач робить певні помилки граматичного чи лексичного характеру.

	0	Завдання не виконане у визначений викладачем термін або виконане з порушенням норм академічної доброчесності.
Граматичний тест	4	0,2 бали за вірну відповідь у тесті (20 питань)

Критерії оцінювання усних відповідей студентів під час поточного контролю

1 бал	Студент продемонстрував високий рівень володіння граматичним матеріалом; повністю розкрив зміст питання; логічно структурував свою відповідь і навів відповідні приклади; адекватно використовував англійську мову в ситуаціях усного спілкування; правильно і швидко реагував на запитання викладача; допустив не більше 1-3 мовних помилок та виправив їх самостійно.
0,8-0,9 бала	Студент показав добре володіння граматичним матеріалом; розкрив зміст питання, виклавши його логічно і послідовно, навів відповідні приклади; адекватно використовував англійську мову в ситуаціях усного спілкування; правильно реагував на запитання викладача; допустив не більше 1-5 мовних помилок, які самостійно виправив та 1-3 помилки, які виправив викладач.
0,6-0,7 бала	Студент показав задовільне володіння граматичним матеріалом; не повністю розкрив зміст питання; не зовсім логічно структурував свою відповідь і не навів прикладів; правильно реагував на запитання викладача; допустив близько 10-12 мовних помилок.
0,4-0,5 бала	Студент показав незадовільне володіння граматичним матеріалом; не розкрив зміст питання; логічно не структурував свою відповідь і не навів прикладів; неправильно реагував на запитання викладача; допустив 12-15 мовних помилок.
0,2-0,3 бала	Студент практично не володіє граматичним матеріалом; не розкрив зміст питання; логічно не структурував свою відповідь і не навів прикладів; неправильно реагував на запитання викладача; допустив більше 15 мовних помилок.
0 балів	Студент не відповів на запитання

Критерії оцінювання модульного тесту

5 балів 90-100% відповідей вірні

4 бали 70-89% відповідей вірні

3 бали 50-69% відповідей вірні

2 бали 35-49% відповідей вірні

1 бал 11-34% відповідей вірні

0 балів 0-10% відповідей вірні.

Критерії оцінювання підсумкового тесту (залік)

Кількість правильних відповідей	Кількість балів
40	40
39	39
38	38
37	37
36	36
35	35

34	34
33	33
32	32
31	31
30	30
29	29
28	28
27	27
26	26
25	25
24	24
23	23
22	22
21	21
20	20
19	19
18	18
17	17
16	16
15	15
14	14
13	13
12	12
11	11
10	10
9	9
8	8
7	7
6	6
5	5
4	4
3	3
2	2
1	1

Самостійна робота оцінюється тією кількістю балів, яка є релевантною відповідній темі.
З суми балів за самостійну роботу та тему виводиться середнє арифметичне.

Критерії оцінювання:

1. Якщо тема оцінюється у 5 балів:

5 балів 90-100% відповідей вірні

4 бали 70-89% відповідей вірні

3 бали 50-69% відповідей вірні

2 бали 35-49% відповідей вірні

1 бал 11-34% відповідей вірні

0 балів 0-10% відповідей вірні.

2. Якщо тема оцінюється у 4 бали:

4 бали	90-100% відповідей вірні
3 бали	70-89% відповідей вірні.
2 бали	50-69% відповідей вірні.
1 бал	35-49% відповідей вірні
0 балів	0-34% відповідей вірні.

3. Якщо тема оцінюється у 3 бали:

3 бали	90-100% відповідей вірні
2 бали	70-89% відповідей вірні.
1 бали	35-69% відповідей вірні.
0 балів	0-34% відповідей вірні.

4. Шкала оцінювання: національна та ЄКТС

Оцінка за національною шкалою	Оцінка за шкалою ECTS	
	Оцінка (бали)	Пояснення за розширеною шкалою
Відмінно	A (90-100)	відмінно
Добре	B (80-89)	дуже добре
	C (70-79)	добре
Задовільно	D (60-69)	задовільно
	E (50-59)	достатньо
Незадовільно	FX (35-49)	(незадовільно) з можливістю повторного складання
	F (1-34)	(незадовільно) з обов'язковим повторним курсом

**Розподіл балів, які
отримують студенти**

Поточне оцінювання (аудиторна та самостійна робота)						Кількість балів (екзамен)	Сума балів
Змістовий модуль 1						40	100
T1	T2	T3	T4	T5	T6		
5	5	5	5	5	5		
Змістовий модуль 2							
T1	T2	T3	T4	T5	T6		
5	5	5	5	5	5		

T1, T2 ... T6 – теми змістових модулів.

4.4. Визнання результатів навчання, здобутих у неформальній освіті.

Згідно з «Положенням про взаємодію формальної та неформальної освіти, визнання результатів навчання (здобутих шляхом неформальної та/або інформальної освіти, в системі формальної освіти) у Чернівецькому національному

університеті імені Юрія Федьковича (протокол №10 від 28 жовтня 2019 року)» та згідно з рішенням кафедри англійської мови про визнання результатів навчання, здобутих шляхом неформальної освіти (протокол №11 від 17.11.2020), у випадку, коли студент/ка пройшов/-ла курс неформальної освіти (тренінги; семінари / вебінари, освітні й практичні курси, літні / зимові школи, в тому числі он-лайн), тематика якого збігається з темою (темами) курсу «Граматика основної мови», і має відповідний сертифікат, він/вона може представити результати засвоєних знань у вигляді презентації-доповіді. У разі успішної демонстрації, що доводить поглиблення і розширення теми / тем курсу, студент/ка може отримати від 1 до 4 балів, які будуть додані до оцінки відповідного модульного контролю.

5. Рекомендована література

5.1. Базова (основна)

1. MODERN ENGLISH GRAMMAR GUIDE / Упор. : Н. І. Лопатюк. – Чернівці, 2021. – 96 с.
2. The Subjunctive, unreal uses of past forms and some related topics: навчальний посібник / Упор.: Н.І. Лопатюк. – Чернівці, 2019. – 80 с.
3. NON-FINITE VERB FORMS : Навчальний посібник / Упор. : Н. І. Лопатюк. – Чернівці, 2020. – 96 с.
4. VERBALS IN MODERN ENGLISH : Навчальний посібник / Упор. : Н. І. Лопатюк. Чернівці, 2021. 96 с.
5. Murphy Raymond. English Grammar in Use. – 5-th ed. – Cambridge : CUP, 2019. – 380 p.
6. Murphy Raymond. Hashemi Louise. English Grammar in Use. Supplementary Exercises. – 4-th ed. – Cambridge : CUP, 2019. – 138 p.
7. Yule George. Oxford Practice Grammar. Advanced. – Oxford: OUP, 2020. - 280 p.

5.2. Допоміжна

1. Azar B. S., Hagen Stacy A. Understanding and Using English Grammar . - 5-th ed. – NY: Pearson Education, 2017. – 492 p.
2. Herring Peter. The Farlex Grammar Book: Complete English Grammar Rules. - Farlex International, 2016. - 1039 p.
3. Swan Michael. Walter Catherine. Oxford English Grammar Course. - Oxford: OUP, 2011. - 348 p.
4. Foley M. Longman Advanced Learner's Grammar A self-study reference and practice book with answers / Mark Foley & Diane Hall. – 8-th impression. – Harlow: Pearson Education Limited, 2008. – 384 p.
5. Астахова К., Лопатюк Н. Граматична інверсія як синтаксичний засіб організації англійських висловлювань (на матеріалі романі С. Кінга «Худнучий») / Катерина Астахова, Наталія Лопатюк // Науковий вісник Чернівецького університету : збірник наук. праць. – Чернівці : Видавничий дім «Родовід», 2017. – Вип. 787-788 : Германська філологія. – С. 3-10.
6. Лопатюк Н., Бойчук Н. Синтаксичні особливості англійських рок-пісень / Наталія Лопатюк, Надія Бойчук // Науковий вісник Чернівецького університету : збірник наук. праць. – Чернівці : Видавничий дім «Родовід», 2017. – Вип. 787-788 : Германська філологія. – С. 97-107.

6. Інформаційні ресурси

1. Ansell Mary ENGLISH GRAMMAR: EXPLANATIONS AND EXERCISES [Електронний ресурс] / Ansell M. – 2000 (Second edition). – Режим доступу: <http://www.wordpower.ws/grammar/gramdex.html>. - Назва з екрана.

2. <http://englishtips.org>
3. <http://englishstandarts.blogspot.com/>
4. <https://www.grammarbank.com/>
5. <http://testenglish.info/>
6. <https://www.englishpractice.com/>
8. <https://takeielts.britishcouncil.org/prepare-ielts/free-ielts-online-course>
9. https://www.myenglishpages.com/site_php_files/grammar-lesson-gerund.php